

《岩石之歌》

图书基本信息

书名：《岩石之歌》

13位ISBN编号：9787566106996

出版时间：2013-12-1

作者：格兰·菲利普斯

译者：韩竹林 译

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：www.tushu000.com

《岩石之歌》

内容概要

《当代澳大利亚诗人格兰·菲利普斯诗歌选译：岩石之歌》主要以西澳大利亚为背景，诗歌主题涉及爱情、叙事、哲理、风景和生态批评，诗歌风格温柔细腻而又不乏气势磅礴、简单叙事而又不乏人生哲理、构思巧妙而又不乏洋洋洒洒，时而深奥发人深省，时而朴素直抒胸臆，很好地反映了西澳大利亚的自然地理、风俗习惯和历史文化等诸多方面，为中国读者更深刻地了解西澳大利亚提供了很好的素材。

《岩石之歌》

书籍目录

第一组 岩石之路

岩石之路

GRANITE ROADS

面对面

FACE TO FACE

墙

THE WALL

预言

OMENS

热吻!

O PUCKERED LIPS!

岩石之启

OUT OF THE ROCK

不朽

ARTEF ACTS

第二组 陆地上的洞穴

陆地上的洞穴

IN THE HOLLOW OF THE LAND

波浪岩

WAVE ROCK

第十三站：穆尔恩岩

STATION 13 : MOORINE ROCK

谷粒与麦糠

GRAINS AND SHARDS

一次又一次地入睡

FALLING ASLEEP AGAIN AND AGAIN

双飞

DUAL FUGHT

达特姆尔的狂风

HORIZONTALITY ON DARTMOOR

第三组 岩石郊游

岩石郊游

ROCK PICNICS

灰雀路上的拜访溶蚀孔之旅

VISITING GNAMMAS ON THE BULLFINCH ROAD

湿岩之火

FIRE ON WET GRANITE

我马上对她说：1914—1918

I'LL TELL HER NOW : 1914—1918

当钟声不再

NO CLANGOUR

再见岩石龙

SEEING ROCK DRAGONS

世界主宰

JUGANNATFI

灌木之城

SCRUB CITIES

《岩石之歌》

第四组 花岗岩般的脊梁

花岗岩般的脊梁

GRANITIC VERTEBRAE

蚁巢

ANT NESTS

门：这扇紧闭，而那扇向你敞开！

THE DOORS：ONE CLOSES，ANOTHER OPENS

血腥的人

BLOODY HUMAN

再踏农场

RETERRITORIALIZING THE FARM

致游客

VISITANTS

纽茨兰：月亮与疯狂

NUYTSIAND：MOON MADNESS

被遗弃的人鱼之梦依旧

THE FORSAKEN MERMAN DREAMS ON

第五组 少些围栏，少些铁网

少些围栏，少些铁网

A FEW BARS.A FEW BARBS

反击

RIPOSTE

知晓你的宝藏

KNOW YOUR QUARRY

避难石

REFUGE

南海一游

REGARDING THE SOUTHERN OCEAN

分担

SHARING

锡矿

THE TIN MINES

第六组 邂逅

邂逅

N.E.W.S.OF TRAVELLERS

盐月

SALT MOON

想你

MISSING YOU

冰美人

THE ICE MAIDEN

叶之祭

SACRIFICING THE LEAVES

注释

词汇表

附录一 澳洲诗人格兰·菲利普斯爱情观的解读

附录二 论澳洲诗人菲利普斯诗歌中的生态意识

附录三 格兰·菲利普斯风景诗歌中的人生哲思

附录四 象似性视阈下的诗歌翻译

《岩石之歌》

参考文献

《岩石之歌》

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:www.tushu000.com